

**Nemecko-Wuppertal: Čistenie (upratovanie) budov**

OJ S 141/2021 23/07/2021

**Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania****Služby****Právny základ:**

Smernica 2014/24/EÚ

**Oddiel I: Verejný obstarávateľ**

---

**I.1. Názov a adresy**

Úradný názov: Wupperverband

Poštová adresa: Untere Lichtenplatzer Straße 100

Mesto/obec: Wuppertal

Kód NUTS: DEA1A Wuppertal, Kreisfreie Stadt

PSČ: 42289

Štát: Nemecko

E-mail: [zkv@wupperverband.de](mailto:zkv@wupperverband.de)

Telefón: +49 202-583-0

**Internetová adresa (internetové adresy):**Hlavná adresa: [www.wupperverband.de](http://www.wupperverband.de)**I.3. Komunikácia**

Súťažné dokumenty sú dostupné priamo a úplne bez obmedzení či poplatkov na:

[https://vergabe.brw-haan.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=\\_Details&TenderOID=54321-Tender-17a32e4f15a-6468a2d0cb7bb15e](https://vergabe.brw-haan.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-17a32e4f15a-6468a2d0cb7bb15e)

Ďalšie informácie možno získať na vyššie uvedenej adrese

Ponuky alebo žiadosti o účasť sa musia predložiť elektronicky prostredníctvom:

<https://vergabe.brw-haan.de/NetServer>Elektronická komunikácia si vyžaduje využitie nástrojov a zariadení, ktoré nie sú všeobecne k dispozícii. Neobmedzený a plný priamy prístup k týmto nástrojom a zariadeniam je možný bezplatne na: <https://vergabe.brw-haan.de/>**I.4. Druh verejného obstarávateľa**

Iný druh: Körperschaft des öffentlichen Rechts

**I.5. Hlavná činnosť**

Iná činnosť: Wasserwirtschaft

**Oddiel II: Predmet**

---

**II.1. Rozsah obstarávania****II.1.1. Názov**

Unterhalts- und Glasreinigung Hauptverwaltung

Referenčné číslo: WV-2021-0029

**II.1.2. Hlavný kód CPV**

90911200 Čistenie (upratovanie) budov

**II.1.3.**

## **Druh zákazky**

Služby

### **II.1.4. Stručný opis**

Unterhalts- und Glasreinigung Hauptverwaltung.

### **II.1.5. Celková odhadovaná hodnota**

### **II.1.6. Informácie o častiach**

Táto zákazka sa delí na časti: áno

Ponuky možno predkladať na všetky časti

## **II.2. Opis**

### **II.2.1. Názov**

Unterhaltsreinigung

Časť č.: 1

### **II.2.2. Dodatočné kódy CPV**

90910000 Upratovacie služby

### **II.2.3. Miesto vykonania**

Kód NUTS: DEA1A Wuppertal, Kreisfreie Stadt

### **II.2.4. Opis obstarávania**

Unterhaltsreinigung Hauptverwaltung.

### **II.2.5. Kritériá na vyhodnotenie ponúk**

Nižšie uvedené kritériá

Cena

### **II.2.6. Odhadovaná hodnota**

### **II.2.7. Dĺžka trvania zákazky, rámcovej dohody alebo dynamického nákupného systému**

Začatie: 01/01/2022 Koniec: 31/12/2023

Toto obstarávanie môže byť obnovené: áno

Opis obnovení:

Eine Verlängerungsoption um weitere 2 Jahre ist möglich.

### **II.2.10. Informácie o variantoch**

Budú sa akceptovať varianty: nie

### **II.2.11. Informácie o opciách**

Opcie: nie

### **II.2.13. Informácie o fondoch Európskej únie**

Obstarávanie sa týka projektu a/alebo programu financovaného z fondov Európskej únie: nie

### **II.2.14. Doplňujúce informácie**

## **II.2. Opis**

### **II.2.1. Názov**

Glasreinigung

Časť č.: 2

### **II.2.2.**

## **Dodatočné kódy CPV**

90911300 Umývanie okien

### **II.2.3. Miesto vykonania**

Kód NUTS: DEA1A Wuppertal, Kreisfreie Stadt

### **II.2.4. Opis obstarávania**

Glasreinigung Hauptverwaltung.

### **II.2.5. Kritériá na vyhodnotenie ponúk**

Nižšie uvedené kritériá

Cena

### **II.2.6. Odhadovaná hodnota**

### **II.2.7. Dĺžka trvania zákazky, rámcovej dohody alebo dynamického nákupného systému**

Začatie: 01/01/2022 Koniec: 31/12/2023

Toto obstarávanie môže byť obnovené: áno

Opis obnovení:

Eine Verlängerungsoption um weitere 2 Jahre ist möglich.

### **II.2.10. Informácie o variantoch**

Budú sa akceptovať varianty: nie

### **II.2.11. Informácie o opciách**

Opcie: nie

### **II.2.13. Informácie o fondoch Európskej únie**

Obstarávanie sa týka projektu a/alebo programu financovaného z fondov Európskej únie: nie

### **II.2.14. Doplnujúce informácie**

## **Oddiel III: Právne, ekonomické, finančné a technické informácie**

---

### **III.1. Podmienky účasti**

#### **III.1.2. Ekonomické a finančné postavenie**

Zoznam a krátky opis kritérií výberu:

— Eigenerklärung zur Leistungsfähigkeit,

— Eigenerklärung zur Zuverlässigkeit,

Die Eigenerklärungen sind in den Vertragsunterlagen, sowie unter folgendem Link zu finden: „<http://wupperverband.de> unter Ausschreibungen & E-Vergabe“.

Diese sind mit dem Angebot ausgefüllt und unterschrieben/signiert einzureichen.

#### **III.1.3. Technická a odborná spôsobilosť**

Zoznam a krátky opis kritérií výberu:

— Eigenerklärung zur Leistungsfähigkeit,

— Eigenerklärung zur Zuverlässigkeit,

Die Eigenerklärungen sind in den Vertragsunterlagen, sowie unter folgendem Link zu finden: „<http://wupperverband.de> unter Ausschreibungen & E-Vergabe“.

Diese sind mit dem Angebot ausgefüllt und unterschrieben/signiert einzureichen.

## **Oddiel IV: Postup**

---

## **IV.1. Opis**

### **IV.1.1. Druh postupu**

Verejná súťaž

### **IV.1.3. Informácie o rámcovej dohode alebo dynamickom nákupnom systéme**

### **IV.1.8. Informácie o dohode o vládnom obstarávaní (GPA)**

Na toto obstarávanie sa vzťahuje dohoda o vládnom obstarávaní: nie

## **IV.2. Administratívne informácie**

### **IV.2.2. Lehota na predkladanie ponúk alebo žiadostí o účasť**

Dátum: 24/08/2021 Miestny čas: 10:00

### **IV.2.3. Predpokladaný dátum odoslania výziev na súťaž alebo na účasť vybraným uchádzačom**

### **IV.2.4. Jazyk (jazyky), v ktorom (ktorých) možno predkladať ponuky alebo žiadosti o účasť**

Nemčina

### **IV.2.6. Minimálna lehota, počas ktorej sú ponuky uchádzačov viazané**

Ponuka musí platiť do: 24/09/2021

### **IV.2.7. Podmienky na otváranie ponúk**

Dátum: 24/08/2021 Miestny čas: 10:00

Informácie o oprávnených osobách a otváraní ponúk: Entfällt

## **Oddiel VI: Doplnkové informácie**

---

### **VI.1. Informácie o opakovaní obstarávania**

Toto obstarávanie sa bude opakovať: nie

### **VI.2. Informácie o elektronickom riadení práce**

Použije sa elektronické objednávanie

Bude sa akceptovať elektronická fakturácia

Použijú sa elektronické platby

### **VI.3. Doplnujúce informácie**

### **VI.4. Postupy preskúmania**

#### **VI.4.1. Orgán zodpovedný za preskúmanie**

Úradný názov: Vergabekammer Rheinland, Bezirksregierung Düsseldorf (Spruchkörper)

Poštová adresa: Am Bonnheshof 35

Mesto/obec: Düsseldorf

PSČ: 40474

Štát: Nemecko

#### **VI.4.3. Postup preskúmania**

Presné informácie o termínoch na postup preskúmania:

Innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann ein Nachprüfverfahren bei der Vergabekammer beantragt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

### **VI.5.**

**Dátum odoslania tohto oznámenia**  
20/07/2021